

Статья 2

Предмет

(1) [Наименования мест происхождения и географические указания] Настоящий Акт применяется в отношении:

(i) любого наименования, охраняемого в Договаривающейся стороне происхождения и являющегося названием географического района или иного наименования, известного как указание на такой район, или содержащего такое название или такое иное наименование, которое служит для обозначения товара как происходящего из этого географического района, когда качество или свойства товара обусловлены исключительно или главным образом географической средой, включая природные и людские факторы, и которое создало этому товару его репутацию; а также

(ii) любого указания, охраняемого в Договаривающейся стороне происхождения и являющегося названием географического района или иного указания, известного как указание на такой район, или содержащего такое название или такое иное указание, которое идентифицирует товар как происходящий из этого географического района, когда определенное качество, репутация или иное свойство товара обусловлены главным образом его географическим происхождением.

(2) [Возможные географические районы происхождения] Географический район происхождения, как он определен в пункте (1), может охватывать всю территорию Договаривающейся стороны происхождения или района, местности или места в Договаривающейся стороне происхождения. Это не исключает применения настоящего Акта в отношении географического района происхождения, какой определен в пункте (1), охватывающего всю территорию трансграничного географического района или его части.